

**GEMEINDE
MOOS IN PASSEIER**
Autonome Provinz Bozen - Südtirol

**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES
GEMEINDEAUSSCHUSSES**



**COMUNE DI
MOSO IN PASSIRIA**
Provincia Autonoma di Bolzano - Alto Adige

**VERBALE DI DELIBERAZIONE DELLA
GIUNTA COMUNALE**

Sitzung vom -
Seduta del:

02.09.2026

Uhr - Ore:

08:30

Ort: Sitzungssaal.

Località: Sala Riunioni.

Anwesend sind:

Sono presenti :

			A.E. A.G.	A. U. A. I.	Fern- zugang
Bürgermeister	ILMER Stefan	Sindaco			
Bürgermeisterstellvertreterin	LAHNER Edith	Vice-sindaca			
Referent	HOFER Wolfgang	Assessore			
Referent	VOLGGER Joachim	Assessore			

Beistand leistet der Gemeindesekretär, Herr

Assiste il Segretario comunale, Signor

Dr. Alexander Hofer

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt Herr

Constatato che il numero degli intervenuti é sufficiente per la legalità dell'adunanza, il Signor

ILMER Stefan

in seiner Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz.

nella sua qualifica di Sindaco ne assume la presidenza.

Der Gemeindevausschuss behandelt folgenden

La giunta comunale delibera sul seguente

GEGENSTAND:**OGGETTO:**

Personal - Genehmigung einer individuellen Vereinbarung zur Arbeitsbeschäftigung laut Art. 16, Abs. 1, Buchst. a) des LG Nr. 7/2015 mit K.D. und der Bezirksgemeinschaft Burggrafenamt vom 07.09.2026 bis zum 16.06.2027

Personale - approvazione di una convenzione individuale per l'occupazione lavorativa ai sensi dell'art. 16, comma 1, lett. a) della LP 7/2015 con K.D. e la Comunità Comprensoriale Burgraviato dal 07/09/2026 fino al 16/06/2027

DER GEMEINDEAUSSCHUSS

Vorausgeschickt, dass Frau K.D. vom 07.09.2026 – 16.06.2027 im Rahmen einer individuellen Vereinbarung zur Arbeitsbeschäftigung im Kindergarten von Moos beschäftigt wurde;

Vorausgeschickt, dass die Bezirksgemeinschaft Burggrafenamt nun den Vorschlag unterbreitet hat, mit Frau K.D. und der Bezirksgemeinschaft im Sinne des Art. 16, Abs. 1, Buchst. a) des LG Nr. 7/2015 eine weitere individuelle Vereinbarung zur Arbeitsbeschäftigung für den Zeitraum vom 07.09.2026 bis zum 16.06.2027 abzuschließen;

Bei den vorgesehenen Aufgaben handelt es sich wiederum um verschiedene Hilfstätigkeiten in der Kindergartenküche in Moos;

Es wird Einsicht genommen, in den am 20.08.2026 von der Bezirksgemeinschaft Burggrafenamt übermittelten Entwurf der individuellen Vereinbarung zur Arbeitsbeschäftigung sowie in das Einvernehmensprotokoll;

Es wird für angemessen erachtet, die individuelle Vereinbarung zur Arbeitsbeschäftigung für den Zeitraum 07.09.2026 bis zum 16.06.2027 mit K.D. und der Bezirksgemeinschaft Burggrafenamt definitiv zu genehmigen;

Es wird festgehalten, dass durch die individuelle Vereinbarung zur Arbeitsbeschäftigung im Sinne des Art. 16, Abs. 1, Buchst. a) des LG Nr. 7/2015 kein Arbeitsverhältnis entsteht;

Als Bezugsperson wird Herr H.D. ernannt;

Nach Einsicht in den Ratsbeschluss Nr. 67 vom 17.12.2025, mit welchem die Genehmigung des einheitlichen Strategiedokuments zum Haushaltsvoranschlag der Gemeinde für die Jahre 2026-2028 erfolgte;

Nach Einsichtnahme in den Haushaltsvoranschlag 2026 – 2028 der Gemeinde Moos in Passeier und in den Arbeitsplan für das Finanzjahr 2026;

Für notwendig erachtet, gegenständliche Maßnahme im Sinne des Art. 183, Abs. 4 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol R.G. Nr. 2/2018 für unverzüglich vollstreckbar zu erklären, um die Folgemaßnahmen so schnell wie möglich umsetzen zu können;

Nach Einsichtnahme in die positiven Gutachten zum Beschlussvorschlag, im Sinne der Art. 185 und 187 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol R.G. Nr. 2/2018,

a) fachliches Gutachten mit dem elektronischen Fingerabdruck:
E3qqm1OctpVa7bR3Dy6REByNqiKe5mttet1AYACM

LA GIUNTA COMUNALE

Premesso che la sig. K.D. nel periodo dal 07/09/2026 fino al 16/06/2027 è stata impiegata nella scuola materna di Moso tramite una convenzione individuale per l'occupazione lavorativa;

Premesso, che la Comunità Comprensoriale Burgraviato ora ha proposto al Comune di Moso in Passiria di addivenire alla conclusione di un'altra convenzione individuale per l'occupazione lavorativa per il periodo dal 07/09/2026 al 16/06/2027 con la Signora K.D. e la Comunità Comprensoriale ai sensi dell'art. 16, comma 1, lettera a) della LP n. 7/2015,

Le mansioni previste sono varie attività ausiliarie nella cucina della scuola materna di Moso;

Visto la bozza della convenzione individuale per l'occupazione lavorativa siccome il protocollo d'intesa, trasmessi in data 20/08/2026 dalla Comunità Comprensoriale Burgraviato;

Si ritiene opportuno approvare in via definitiva la convenzione individuale per l'occupazione lavorativa per il periodo 07/09/2026 fino al 16/06/2027 con la Signora K.D. e la Comunità Comprensoriale Burgraviato;

Di dare atto che dalla convenzione individuale per l'occupazione lavorativa ai sensi dell'art. 16, comma 1, lettera a) della LP n. 7/2015 non nasce un rapporto di lavoro;

Il signor H.D. viene nominato come persona di riferimento;

Vista la deliberazione consiliare n. 67 del 17.12.2025 con la quale è stato approvato il DUP (documento unico di programmazione) relativo al bilancio di previsione del Comune per gli esercizi 2026 – 2028;

Visto il bilancio di previsione 2026 – 2028 del Comune di Moso in Passiria ed il piano operativo per l'esercizio finanziario 2026;

Ritenuto doveroso di dichiarare la presente delibera immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 183, comma 4 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige L.R. n. 2/2018, dal fin di garantire un'esecuzione celere dei provvedimenti consecutivi;

Visti i pareri favorevoli sulla proposta di deliberazione, ai sensi degli artt. 185 e 187 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige L.R. n. 2/2018 in ordine

a) parere tecnico con l'impronta digitale:
E3qqm1OctpVa7bR3Dy6REByNqiKe5mttet1AYACM
KcA= e

KcA= und

b) buchhalterisches Gutachten nicht erforderlich – keine Ausgabenverpflichtung

b) parere contabile non necessario – nessun impegno di spesa

Fasst einstimmig in gesetzlicher Form den

Ad unanimità di voti espressi nella forma di legge

BESCHLUSS

1. die individuelle Vereinbarung zur Arbeitsbeschäftigung mit Frau K.D. und der Bezirksgemeinschaft Burggrafenamt für den Zeitraum vom 07.09.2026 bis zum 16.06.2027 zu genehmigen;
2. die genannte Vereinbarung, welche wesentlichen und ergänzenden Bestandteil des vorliegenden Beschlusses bildet, aus Gründen des Datenschutzes nicht zu veröffentlichen;
3. den Bürgermeister mit der Unterzeichnung der gegenständlichen Vereinbarung und des entsprechenden Einvernehmensprotokolls zu beauftragen;
4. festzuhalten, dass als Bezugsperson Herr H.D. ernannt wird;
5. festzuhalten, dass mit dieser Maßnahme keine Ausgabe verbunden ist;
6. diesen Beschluss im Sinne des Art. 183, Abs. 4, des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. Nr. 2 vom 03.05.2018, mit demselben Abstimmungsergebnis für unverzüglich vollziehbar zu erklären

DELIBERA

1. di approvare la convenzione individuale per l'occupazione lavorativa con la signora K.D. e la Comunità Comprensoriale Burgraviato per il periodo dal 07/09/2026 fino al 16/06/2027;
2. di rinunciare a pubblicare la citata convenzione, che costituisce parte essenziale ed integrante della presente delibera per ragioni di tutela dei dati personali;
3. di incaricare il Sindaco con la stipula della relativa convenzione e il relativo protocollo d'intesa;
4. di dare atto che il signor H.D. viene nominato come persona di riferimento;
5. di dare atto che il presente provvedimento non comporta alcuna spesa;
6. di dichiarare la presente deliberazione, con lo stesso esito di voto, immediatamente esecutiva, ai sensi dell'art. 183, comma 4, del Codice degli Enti Locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. del 03.05.2018, n. 2. ;

Gelesen, genehmigt und gefertigt.		Letto, approvato e sottoscritto.	
DER VORSITZENDE:	<i>ILMER Stefan</i>	DER SEKRETÄR:	<i>Dr. Alexander Hofer</i>
IL PRESIDENTE:		IL SEGRETARIO:	

Digital signiertes Dokument	Documento firmato digitalmente
-----------------------------	--------------------------------

Festzuhalten, dass jeder Bürger gegen den vorliegenden Beschluss während des Zeitraumes seiner Veröffentlichung gemäß Art. 183, Abs. 5 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol R.G. Nr. 2/2018, Einwände beim Gemeindevorstand vorbringen kann und innerhalb von 60 Tagen ab Vollziehbarkeit dieser Maßnahme beim Regionalen Verwaltungsgericht für Trentino-Südtirol, Autonome Sektion Bozen, Rekurs einreichen kann. Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen, ist die Rekursfrist, gemäß Art. 120, Abs. 5, GvD 104 vom 02.07.2010, auf 30 Tagen ab Kenntnisnahme reduziert.	Dare atto che ogni cittadino, ai sensi dell'art. 183, comma 5 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino Alto Adige L.R. n. 2/2018, può presentare alla Giunta Comunale opposizione alla presente deliberazione entro il periodo della sua pubblicazione, e presentare ricorso al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa per la Regione Trentino-Alto Adige, Sezione autonoma di Bolzano, entro 60 giorni dall'esecutività della stessa. Se la deliberazione interessa l'affidamento di lavori pubblici il termine di ricorso, ai sensi dell'art. 120, c. 5, D.Lgs 104 del 02.07.2010, è ridotto a 30 giorni dalla conoscenza dell'atto.
--	--